

標 題：

機関継続検査項目の一部
についての呼称変更の件

NK
テクニカル
インフォメーション

No. 10

昭和58年10月15日

船 主 各 位

拝啓 貴社ますますご清栄のこととお喜び申し上げます。

さて、弊会では従来より定期的に次回検査日通知（Notice of Survey Status）に機関継続検査記録（CMS Record）を添付の上送付しておりますが、今般、機関継続検査項目の一部について呼称統一の為に呼称を変更致しました。今後、機関継続検査記録については、その項目名が一部変更されるものがありますのでお知らせ致します。

今後検査員が作成する検査報告書には新呼称名が使われますので、混乱のないよう貴社所有の全ての船舶にこの件を連絡いただければ幸甚です。

なお、呼称変更項目の新、旧対照表を同封致しますので御参照下さい。又、本件に関するお問い合わせは下記宛御連絡下さるようお願い申し上げます。

敬 具

（連絡先） 財団法人 日本海事協会

船 級 管 理 部

〒102 東京都千代田区紀尾井町4番7号

TEL (03)230-1201



TABLE OF REFERENCE: NEWLY UNIFIED NAME OF MACHINERY

(THE FOLLOWING UNIFIED EXPRESSIONS WILL BE USED IN THE SOCIETY'S C.M.S. RECORD SHEETS TO THE MACHINERY WHICH HAVE THE SAME PURPOSE OF USE BUT ARE VARIOUSLY NAMED FROM SHIP TO SHIP)

NIPPON KAIJI KYOKAI
15 OCTOBER, 1983

GROUP	NEWLY UNIFIED NAME OF MACHINERY TO BE USED IN C.M.S. SHEETS	VARIOUS NAMES OF MACHINERY ACTUALLY USED IN SHIPS	GROUP	NEWLY UNIFIED NAME OF MACHINERY TO BE USED IN C.M.S. SHEETS	VARIOUS NAMES OF MACHINERY ACTUALLY USED IN SHIPS
TURBINE	(A) BALLAST PUMP TURBINE	BALLAST PUMP TURBINE CLEAN BALLAST PUMP TURBINE	CIRCULATING LINE	(A) CIRCULATING PUMP FOR AUX. CONDENSER	CIRCULATING PUMP FOR AUX. CONDENSER CIRCULATING PUMP FOR VACUUM CONDENSER CIRCULATING PUMP FOR ATOMOSPHERE CONDENSER
	(B) TANK CLEANING & (FIRE) PUMP TURBINE	BUTTERWORTH & (FIRE) PUMP TURBINE TANK CLEANING PUMP TURBINE TANK CLEANING & (FIRE) PUMP TURBINE		(B) CIRCULATING PUMP FOR G/T CONDENSER	CIRCULATING PUMP FOR G/T CONDENSER COOL. S.W. PUMP FOR G/T CONDENSER
BILGE LINE	(A) BILGE PUMP	BILGE PUMP BILGE PUMP (SCREW TYPE) , , (PISTON TYPE) , (CENTRIFUGAL)	COOL. S.W. LINE	(A) COOL. S.W. PUMP FOR COOLER	COOL. S.W. FOR COOLER CIRCULATING PUMP FOR L.O. COOLER COOL. S.W. PUMP FOR DRAIN COOLER
	(B) AUX. BILGE PUMP	AUX. BILGE PUMP BILGE & SANITARY PUMP		(B) RESERVE COOL. S.W. PUMP	RESERVE COOL. S.W. PUMP SANITARY & COOL. S.W. PUMP
	(C) BILGE & BALLAST PUMP	BILGE & BALLAST PUMP BILG, BALLAST & FIRE PUMP COOL. S.W. & BILGE, BALLAST (FIRE) PUMP BALLAST, G.S. (BILGE) & (FIRE) PUMP		(A) RESERVE (AUX.) COOL. F.W. PUMP	RESERVE COOL. F.W. PUMP JACKET & PISTON COOL. F.W. PUMP COOL. F.W. PUMP FOR AIR INTER COOLER
BALLAST LINE	(A) BALLAST PUMP	BALLAST PUMP BALLAST PUMP (STEAM) BALLAST & L.P.G. COOL. S. W. PUMP BALLAST & G.S. PUMP BALLAST & RESERVE COOL. PUMP	FRESH WATER LINE (FEED)	(B) TURBO CHARGER COOL. F.W. PUMP	TURBO CHARGER COOL. F.W. PUMP FUEL VALVE & TURBO CHARGER COOL. F.W. PUMP
	(B) HEELING PUMP	HEELING PUMP HEELING & TRIMMING PUMP		(C) BOILER FEED PUMP	BOILER FEED PUMP FEED PUMP FOR PRIMARY BOILER
SEAWATER SERVICE LINE	(A) SEA WATER SERVICE PUMP	SEA WATER SERVICE PUMP S.W. SERVICE & OTHER USE PUMP	DRAIN LINE	(D) AUX. FEED PUMP	AUX. FEED PUMP L.P.S.G. FEED PUMP FEED PUMP FOR SECONDARY BOILER
	(B) G.S. PUMP	G.S. PUMP BILGE & G.S. PUMP		(E) CONDENSATE PUMP FOR AUXILIARY	CONDENSATE PUMP FOR G/T CONDENSATE PUMP CONDENSATE PUMP FOR AUX. CONDENSATE & DRAIN TRANSFER PUMP
	(C) FIRE & G.S. PUMP	FIRE & G.S. PUMP BILGE & FIRE PUMP BILGE, FIRE & G.S. PUMP FIRE PUMP BILGE, FIRE & S.W. COOL. PUMP RES. COOL. S.W. & (FIRE, G.S.) PUMP FIRE & COOL. F.W. PUMP		(A) DRAIN PUMP	DRAIN PUMP LARGE (A) DRAIN PUMP
				(B) AUX. DRAIN PUMP	AUX. DRAIN PUMP NAVIGATION DRAIN PUMP SMALL (B) DRAIN PUMP
				(C) VACUUM PUMP	VACUUM PUMP VACUUM PUMP FOR G/T

TABLE OF REFERENCE: NEWLY UNIFIED NAMES OF MACHINERY

(THE FOLLOWING UNIFIED EXPRESSIONS WILL BE USED IN THE SOCIETY'S C.M.S. RECORD SHEETS TO THE MACHINERY WHICH HAVE THE SAME PURPOSE OF USE BUT ARE VARIOUSLY NAMED FROM SHIP TO SHIP.)

GROUP	NEWLY UNIFIED NAME OF MACHINERY TO BE USED IN C.M.S. SHEETS	VARIOUS NAMES OF MACHINERY ACTUALLY USED IN SHIPS
F.O. LINE	(A) F.O. TRANSFER PUMP	F.O. TRANSFER PUMP C OIL TRANSFER PUMP F.O. SHIFT PUMP F.O. TRANSFER & SHIFT PUMP
	(B) F.O. CIRCULATING PUMP	F.O. CIRCULATING PUMP F.O. RECYCLE PUMP
	(C) RESERVE F.O. SUPPLY PUMP	RESERVE F.O. SUPPLY PUMP RES. F.O. SUPPLY & FUEL VALVE COOL. PUMP F.O. SUPPLY & F.O. TRANSFER PUMP F.O. SUPPLY & FUEL VALVE COOL. PUMP
	(D) F.O. SERVICE PUMP	F.O. SERVICE PUMP C OIL SERVICE PUMP
L.O. LINE	(A) RESERVE L.O. PUMP	RESERVE L.O. PUMP STAND BY L.O. PUMP AUX. L.O. PUMP
	(B) L.O. TRANSFER PUMP	L.O. TRANSFER PUMP L.O. SHIFT PUMP L.O. SERVICE PUMP
CARGO OIL LINE	(A) CARGO OIL PUMP	CARGO OIL PUMP CARGO OIL PUMP (STEAM) CARGO OIL PUMP (DIESEL) AUX. CARGO OIL PUMP BALLAST & CARGO OIL PUMP CARGO OIL PUMP (MOTOR)
PUMP IN PUMP ROOM	(A) BALLAST PUMP IN PUMP ROOM	BALLAST PUMP IN PUMP ROOM CLEAN BALLAST PUMP IN PUMP ROOM AUX. BALLAST PUMP IN PUMP ROOM BLIGE & BALLAST PUMP IN PUMP ROOM
	(B) BALLAST PUMP IN FWD PUMP ROOM	BALR/AST PUMP IN FWD PUMP ROOM BALLAST PUMP IN F/CLE BLIGE & BALLAST PUMP IN FWD PUMP ROOM BALLAST PUMP IN BOS'N STORE
	(C) F.O. TRANSFER PUMP IN PUMP ROOM	F.O. TRANSFER PUMP IN PUMP ROOM BLIGE & F.O. TRANSFER PUMP IN PUMP ROOM
TANK CLEANING	(A) TANK CLEANING PUMP IN PUMP ROOM	TANK CLEANING PUMP IN PUMP ROOM BUTTERWORTH PUMP IN PUMP ROOM
	(B) TANK CLEANING & (FIRE) PUMP ROOM	TANK CLEANING PUMP BUTTERWORTH PUMP FIRE & TANK CLEANING PUMP BLIGE, FIRE, (G.S.) & TANK CLEANING PUMP BLIGE, (BALLAST) & BUTTERWORTH PUMP

GROUP	NEWLY UNIFIED NAME OF MACHINERY TO BE USED IN C.M.S. SHEETS	VARIOUS NAMES OF MACHINERY ACTUALLY USED IN SHIPS
FRESH WATER COOLER	(A) TURBO CHARGER COOL. F.W. COOLER	TURBO CHARGER COOL. F.W. COOLER FUEL VALVE COOL. F.W. COOLER FUEL VALVE & TURBO CHARGER F.W. COOLER
	(B) EXH. VALVE COOL. F.W. COOLER	EXH. VALVE COOL. F.W. COOLER F/V & EXH./V COOL. F.W. COOLER
AUX. CONDENSER	(A) AUX. CONDENSER	AUX. CONDENSER AUX. CONDENSER & DRAIN COOLER
FEED WATER HEATER	(A) DEAERATOR	2ND FEED WATER HEATER DEAERATOR DEAERATING FEED WATER HEATER
L.O. COOLER	(A) TURBO CHARGER L.O. COOLER	TURBO CHARGER L.O. COOLER T/C & R/G L.O. COOLER
	(B) L.O. COOLER FOR CLUTCH	L.O. COOLER FOR CLUTCH L.O. COOLER FOR GEAR COUPLING GEAR COUPLING OIL COOLER
DRAIN COOLER	(A) DRAIN COOLER	DRAIN COOLER OIL HEATING DRAIN COOLER CARGO HEATING DRAIN COOLER
TANK CLEANING HEATER	(A) TANK CLEANING HEATER	BUTTERWORTH HEATER BUTTERWORTH HEATER & DRAIN COOLER BUTTERWORTH HEATER IN PUMP ROOM TANK CLEANING HEATER TANK CLEANING HEATER & DRAIN COOLER TANK CLEANING HEATER IN PUMP ROOM
TANK CLEANING DRAIN COOLER	(A) TANK CLEANING DRAIN COOLER	BUTTERWORTH DRAIN COOLER BUTTERWORTH DRAIN COOLER IN PUMP ROOM
AUX. DIESEL AIR RESERVOIR	(A) AUX. DIESEL AIR RESERVOIR	AUXILIARY AIR RESERVOIR AIR RESERVOIR FOR AUX. G/D AIR RESERVOIR FOR CARGO PUMP/E
TANK	(A) F.O. SETTLING TANK FOR M/E	B OIL SETTLING TANK C OIL SETTLING TANK F.O. SETTLING TANK
	(B) F.O. SERVICE TANK FOR M/E	F.O. SERVICE TANK FOR M/E F.O. SERVICE TANK C OIL SERVICE TANK F.O. TANK FOR M/E
	(C) F.O. SETTLING TANK FOR A/E	F.O. SETTLING TANK FOR A /E A OIL SETTLING TANK
	(D) F.O. SERVICE TANK FOR A/E	F.O. SERVICE TANK FOR A/E A OIL SERVICE TANK F.O. TANK FOR A/E

NOTE: NAMING OF OTHER MACHINERY THAN DESCRIBED IN THE TABLE IS NOT SPECIALLY UNIFIED.